



#### Lesson 5

فَالُوا حَرِّقُوهُ وَانصُرُوا آلِهَتَكُمْ إِنْ كُونِي بَرْداً كُنْتُمْ فَاعِلِينَ ﴿ قُلْنَا يَا نَارُ كُونِي بَرْداً وَسَلاماً عَلَى إِبْرَاهِيمَ ﴿ وَأَرَادُوا بِهِ كَيْداً فَجَعَلْنَاهُمُ الأَحْسَرِين ﴾ كَيْداً فَجَعَلْنَاهُمُ الأَحْسَرِين ﴾

[الأنبياء (21): 70-68:

- 68) They said, 'Burn him and support your gods if you are going to do anything.'
- 69) We said, 'O Fire! Be (a source of) coolness and safety for Ibraahiim.'
- 70) They wanted to hatch up a plot against him, but We made them the worst losers.



## شَرْحُ الْمُفْرَدَاتِ:

.a-u), to burn) حَرَقَ الشَّيْءَ حَرْقاً •

Note that in modern Arabic مَحْرُوقَاتٌ means fuel (lit., that which is burnt).

- . فُوَّهَةُ الْحَرِيقِ Fire hydrant' is •
- قَحْرِيقاً (ii), to burn something down.

Note that baab فَعُلُ here denotes intensive action.

. (a-u), to support) نَصَرَ نَصْراً •

In the Indian subcontinent, it is taken to mean 'help', and is used in the sense of helping in all its meanings, e.g.,

'Help me to carry this table.'

The Arabic word to be used in this sense is سَاعَدَ .

Yes, نَصَرَ means 'to help', but in the sense of 'to support'.



,said صَلَّى اللهُ عَلَيْه وسَلَّمَ said

عَنْ أَنْسِ قَالَ : قَالَ رَسُولُ اللهِ صلّى الله عليه وسلّم : «أَنْصُرْ أَخَاكَ ظَالِماً أَوْ مَظْلُوماً». قَالُوا : «يَا رَسُولَ اللهِ! هَذَا نَنْصُرُهُ مَظْلُوماً». قَالُ : «تَأْخُذُهُ فَنْصُرُهُ ظَالِماً؟». قَالَ : «تَأْخُذُهُ فَوْقَ يَدَيْه».

(رواه البخاريّ في كِتَابِ الْمَظَالِم بِرَقْمِ 2444)

On the authority of Anas who said, the Messenger of Allaah صلّى الله عليه وسلَّم said,

'Support your brother while he is wronging someone and while he is being wronged.' They said, 'O Messenger of Allaah! We support him while he is being wronged. But how to support him while he wrongs someone?' He said, 'Stop him from wronging.'

• آلهَـــةٌ , god, deity, pl. إِلَهُ

أَسْلَحَةٌ برم سلاَحٌ like أَفْعَلَةٌ like إِسلاَحٌ



• بَرُدَ الشَّيءُ بَرْداً (a-u), to be cool, to become cool, to be cold. بَرَدْتُ الشَّيءُ بَرْداً في (a-u), to make something cool.

So this verb is both intransitive as well as transitive.

- سَلَمَ مَنَ الآفات سَلاَماً وَسَلاَماً سَلَمَ مَنَ الآفات سَلاَماً وَسَلاَمَةً
- کَادَ کَیْداً (a-i), to deceive, to plot against, to harm by artful machination.
- · أَنُ وَخُسْرًاناً، وَخُسْرًاناً، وَخُسْرًاناً، وخَسَارةً (i-a), to incur a loss.

. خَاسرٌ is اسْمُ الْفَاعل The

. أَخْسَرُ is اسْمُ التَّفْضِيلِ And the





## إِيضًا حَاتٌ نَحْوِيَّةُ:

### و قُلْنَا •

The pronoun نَحْنُ has two uses. These are:

i.e., a speaker who includes others with him, e.g.:

'We understood the lesson.'

This means that I and others with me have understood.

## , الْمُتَكَلِّمُ الْمُعَظِّمُ نَفْسَهُ . 2.

i.e., a speaker who glorifies himself.

'We said, 'O Fire! ...'

Allaah سبحانه وتعالى sometimes uses this pronoun for Himself, but not always.



. مَبْنِيٌّ عَلَى الضَّمِّ is نَارُ Here : يَا نَارُ •

. نيرَانً is feminine. Its plural is النَّار

• کُوني is *amr*.

The كَانَ is the ism of كَانَ, and therefore, it is في مَحَلِّ رَفْعِ

- ِ مَنْصُوبِ and therefore, it is كَانَ is the khabar of بَرْداً
- . بَرْداً is ma"Tuuf of سَلاَماً
- أونِي بَرْداً وَسَلاماً is for: كُونِي بَرْداً وَسَلاماً is for: كُونِي ذاتَ بَرْدِ وَسَلامٍ . i.e., a source of coolness and safety.
- فَجَعَلْنَاهُ الْأَحْسَرِين here is in the sense of turning something into something else. It takes two objects, e.g.,

آ بَيْتِي مَدْرَسَةً, I turned my house into a school.

In the aayah, the first maf"uul bihi is the pronoun مُوْ مَّ مِن مِن and the second is الأَخْسَرِينَ.



## : فَجَعَلْنَاهُ مِ الْأَخْسَرِين •

Note that the sukuun of pronouns هُمُن and هُمُن and هُمُن and هُمُن and هُمُن and هُمُن and هُمُن أَقُ الله على الله على

# : إِنْ كُنْتُمْ فَاعِلِينَ •

This is  $\tilde{\psi}$  whose  $\tilde{\psi}$  has been omitted because the sentence preceding it serves as its  $\tilde{\psi}$ .

The taqdiir is:



جَوَابُ الشرطِ omitted

شَرْطٌ does not precede the جَوَابُ الشَّرْط As a rule, the •



### About The Aayaat

#### 8008

This is the story of Ibraahiim عليه السلام.

When he broke the idols in the temple, the members of his community wanted to punish him by throwing him into fire.

They did throw him, but Allaah سبحانه وتعالى saved him by turning the fire into a source of coolness and safety.